

ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges
LieferwagenFabrikmarke
RENAULT-SAVIEMTyp
Super Goelette SG2Typenschein-Nummer
CH 3676 11

ERKENNUNGSMERKMALE "Super Goelette SG2" auf Kühlergitter

"SG2L35" bei Chassis-Nr. und auf Hersteller-Plakette, rechts, im Türrahmen
Ab Chassis-Nr. 182'001Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts, seitlich auf Längsträger, hinter Hinterrad + auf Plakette
Motorkennzeichen eingeschlagen "817-01" rechts, auf Block, angeklebte Plakette
Hersteller RENAULT-SAVIEM, Suresnes (F) Importeur RENAULT (SUISSE) SA, Regensdorf

FAHRGESTELL	Anz. Achsen	2	Anz. Räder	4	Antrieb	Hinterräder	MOTOR Bauart	Reihe	Takte	4
Lenkung	links		Lenkhilfe	-		Marke	RENAULT	Treibstoff	B	
Betriebsbremse	hydr., 1-Kreis, Innenbacken, m. lastabhängigen					Typ	817-01			
Hilfsbremse) mech. IB.		[Bremskraftregl. auf HA			Lage	vorn	Anz. Zyl.	4	
Stellbremse) auf HR		Anhängerbremse			Bohrung	93	Hub	96	
Getriebeart	mech. vollsynchron.				Anz. Gänge	4				
Diff. Sperre	Zughaken		Höchstgeschwind.		90	Hubraum	2607	cm ³	Steuer-PS	13,27
					km/h	Leist.-PS	72	(DIN)	bei 3200 U/min	

KAROSSERIEFORM	Kasten	Anz. Türen	2 + 1 R		Kühlung	Wasser				
			[+ 1 H		Lärm	75	dB (A)	bei	3200 U/min	
Anz. Plätze: TOTAL	2*		; vorn 2*		; Mitte -		; hinten -		; Stehplätze -	
					Lärmdämpfung		1 Topf 600 x 135 Ø			

ABMESSUNGEN	Spurweite V 1654 H 1680	
	Spurkreis L R	
Achsabstand	2650 / / /	
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen
Länge	4997	3037
Breite	2000	1850
Höhe	2542 od. 2692	1730 od. 1880
Ueberhang V	1217	
H	1130	880
S		

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	1150		835	1985
Nutzlast	520		995	1515
Total	1670		1830	3500
Fabrik-Garantie	1900		2100	3500
Reifen-Dimens.	19-400 X		19-400 X	
Tragkraft p. Achse	2100		2100	
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht			
	Anhängelast			kg

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ CIBIE E2 Lichthupe -
 Abblendlicht 2/ Duplo, asymm. Standlicht 2/ separat
 Markierlicht - Nebellampen -
 Warnvorrichtung 1/ elektr. (1+2-Ton) Lautstärke 96 (dB) A
 Scheibenwischer 2/ elektrisch (1-St.) Waschanlage vorhanden
 Schlusslicht 2/ kombiniert Rückstrahler 2/ separat
 Stoplicht 2/ kombiniert Rückfahrlampen -
 Kontroll-Nr.-Bel. 1/ separat Schildform Hochformat/Langformat
 Rückspiegel 2/ aussen Geschw.-Messer km/h
 Richtungsblinker 4
 Vorn orange seitl. - hinten orange
 Warmblinkanlage - Arbeitslampen -
 Zusätzliche Lichter -

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Lieferwagen
 Marke & Typ RENAULT - SAVIEM
Super Goelette SG2
 Typenschein-Nummer CH 3676 11
 Karosserieform Kasten
 Plätze : Total 2 * (Vorn) 2 *
 Leergewicht 1985 Treibstoff B
 PS 13,27
 Nutzlast 1515 Hubraum 2607
 Gesamtgew. 3500 Anhängelast -
 Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. : 185'016

*) Auf Wunsch wird ein 3. Sitzplatz montiert.

Schutzvorrichtung hinter dem Fahrersitz wird vom Importeur montiert.

Ort und Datum der Prüfung

Zürich, 29.5.69

Die Prüfungskommission

1970

Art des Fahrzeuges Lieferwagen	Fabrikmarke RENAULT - SAVIEM	Typ S G 2 L 35	Typenschein-Nummer CH 3676 11
-----------------------------------	---------------------------------	-------------------	----------------------------------

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 20.2.1970 - Gw

Ab Fahrgestellnummer : 187'107

Typbezeichnung : Wegfall der Bezeichnung "Super Goélette"
Neue Bezeichnung = S G 2 L 35.

Erkennungsmerkmale : "SG 2" auf Kühlergitter

Angaben für den Fahrzeugausweis :

Marke & Typ : RENAULT - SAVIEM SG 2 L 35

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE